

EØS-tillegget

ISSN 1022-9310

til Den europeiske
unions tidende

Nr. 19

27. årgang

26.3.2020

	I EØS-ORGANER	
	1. EØS-komiteen	
	II EFTA-ORGANER	
	1. EFTA-statenes faste komité	
	2. EFTAs overvåkingsorgan	
	3. EFTA-domstolen	
	III EU-ORGANER	
	1. Kommisjonen	
2020/EØS/19/01	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak M.9439 – Warner Bros / Universal / Home Entertainment JV) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	1
2020/EØS/19/02	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak M.9737 – Ageas Portugal / JMRS / SPSI) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	2
2020/EØS/19/03	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak M.9746 – Fyffes Limited / van Wylick GmbH) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	3
2020/EØS/19/04	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak M.9769 – VW Group / Munich RE Group / JV) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	4
2020/EØS/19/05	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak M.9791 – Signa Retail / Central Group / Globus) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	5
2020/EØS/19/06	Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak M.9703 – SCP/real)	6
2020/EØS/19/07	Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak M.9717 – Bergé / Mitsubishi Corporation / Bergé Auto / JV)	6
2020/EØS/19/08	Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak M.9739 – AXA / Groupe Crédit Agricole / ELL Luxembourg 2)	7

EU-ORGANER

KOMMISJONEN

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning

2020/EØS/19/01

(Sak M.9439 – Warner Bros / Universal / Home Entertainment JV)

Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte

1. Kommisjonen mottok 13. mars 2020 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning.

Meldingen berører følgende foretak:

- Warner Bros. Home Entertainment Inc. ("Warner Bros", USA), i siste instans kontrollert av AT&T Inc. ("AT&T", USA)
- Universal City Studios Productions LLLP ("Universal", USA), i siste instans kontrollert av Comcast Corporation ("Comcast", USA)

Warner Bros og Universal overtar i fellesskap kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) og artikkel 3 nr. 4 over et nystiftet fellesforetak.

Sammenslutningen gjennomføres ved kjøp av aksjer i et nystiftet fellesforetak.

2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Warner Bros: produksjon, distribusjon og konsesjoner for fjernsynsprogrammer og spillefilmer, distribusjon av hjemmeunderholdningsprodukter, både fysiske og digitale, produksjon og distribusjon av videospill og forbrukervarer, merkevarekonsesjoner.
 - AT&T: levering av tjenester knyttet til global telekommunikasjon og digital underholdning.
 - Universal: produksjon, distribusjon og konsesjoner for fjernsynsprogrammer og spillefilmer, engrossalg av fjernsynskanaler og on-demand-tjenester, generelt underholdnings- og nyhetsinnhold, lisensiering av opphavsrett til produsenter og distributører av forbruksvarer.
 - Comcast: levering av media-, teknologi- og underholdningstjenester.
 - fellesforetaket: produksjon og distribusjon av fysisk hjemmeunderholdningsinnhold i USA og Canada.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke truffet endelig beslutning på dette punkt.

Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.

4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge sine merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter offentliggjøring av denne meldingen i EUT C 98 av 25.3.2020. Følgende referanse bør alltid oppgis:

M.9439 – Warner Bros / Universal / Home Entertainment JV

Merknadene sendes til Kommisjonen per e-post, faks eller post. Vennligst bruk følgende kontaktopplysninger:

E-post: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks: +32 229 64301

Postadresse:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

BE-1049 Bruxelles/Brussel

BELGIA

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1. 2004, s. 1 ("fusjonsforordningen").

⁽²⁾ EUT C 366 av 14.12.2013, s. 5.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**2020/EØS/19/02****(Sak M.9737 – Ageas Portugal / JMRS / SPSI)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 16. mars 2020 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning.

Meldingen berører følgende foretak:

- Ageas Portugal Holding, SGPS, S.A. ("Ageas Portugal", Portugal), kontrollert av Ageas SA/NV ("Ageas Group", Belgia)
- José de Mello Residências e Serviços, SGPS, S.A. ("JMRS", Portugal), eid av José de Mello Capital S.A. ("JM Capital", Portugal)
- Sociedade Portuguesa de Serviços e Apoio e Assistência a Idosos, S.A ("SPSI", Portugal)

Ageas Portugal overtar sammen med JMRS i fellesskap kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) og artikkel 3 nr. 4 over SPSI.

Sammenslutningen gjennomføres ved kjøp av aksjer.

2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:

- Ageas Portugal: forsikringsselskap med virksomhet i Portugal, eid av Ageas Group, som tilbyr livs- og skadeforsikringstjenester til privatkunder, forretningskunder og institusjoner med virksomhet i flere EU-land og i Asia.
- JMRS: utvikling av boligløsninger og ortopediske, geriatriske og nevrologiske rehabiliteringsprogrammer samt levering av persontilpassede tjenester knyttet til hjemmepleie som tilbys av sykehus, er en del av JM Group, som leverer private helsetjenester, veiinfrastruktur og kjemisk industri, aktiv i Spania og USA.
- SPSI: drift av to pleiehjem for eldre og eiendomsvirksomhet i byregionen Lisboa.

3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke truffet endelig beslutning på dette punkt.

Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.

4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge sine merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter offentliggjøring av denne meldingen i EUT C 94 av 23.3.2020. Følgende referanse bør alltid oppgis:

M.9737 – Ageas Portugal / JMRS / SPSI

Merknadene sendes til Kommisjonen per e-post, faks eller post. Vennligst bruk følgende kontaktopplysninger:

E-post: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks: +32 229 64301

Postadresse:
European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
BE-1049 Bruxelles/Brussel
BELGIA

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1. 2004, s. 1 ("fusjonsforordningen").

⁽²⁾ EUT C 366 av 14.12.2013, s. 5.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak M.9746 – Fyffes Limited / van Wylick GmbH)
Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte

2020/EØS/19/03

1. Kommisjonen mottok 13. mars 2020 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning.

Meldingen berører følgende foretak:

- Fyffes Limited ("Fyffes", Irland), datterforetak som i sin helhet er eid av Sumitomo Corporation ("Sumitomo", Japan)
- Frutchimport van Wylick GmbH ("van Wylick", Tyskland)

Fyffes overtar alene kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele van Wylick.

Sammenslutningen gjennomføres ved kjøp av aksjer.

2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:

- Fyffes: kjøp, transport, import og engrossalg av bananer. I EØS importerer Fyffes også andre typer frukt, herunder ananas, og leverer enkelte tjenester knyttet til modning og transport av bananer til tredjeparter.
- Sumitomo: investerer i ulike sektorer som handel med metallprodukter, transport, bygg- og anlegg, kjemi, elektronikk, media, mineralressurser og energi.
- van Wylick: leverer tjenester knyttet til modning av bananer samt distribusjon av frisk frukt.

3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke truffet endelig beslutning på dette punkt.

Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.

4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge sine merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter offentliggjøring av denne meldingen i EUT C 98 av 25.3.2020. Følgende referanse bør alltid oppgis:

M.9746 – Fyffes Limited / van Wylick GmbH

Merknadene sendes til Kommisjonen per e-post, faks eller post. Vennligst bruk følgende kontaktopplysninger:

E-post: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks: +32 229 64301

Postadresse:
European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
BE-1049 Bruxelles/Brussel
BELGIA

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1. 2004, s. 1 ("fusjonsforordningen").

⁽²⁾ EUT C 366 av 14.12.2013, s. 5.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak M.9769 – VW Group / Munich RE Group / JV)
Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte

2020/EØS/19/04

1. Kommisjonen mottok 16. mars 2020 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning.

Meldingen berører følgende foretak:

- MHP Management- und IT-Beratung GmbH ("MHP", Tyskland), kontrollert av Dr. Ing. h.c. F. Porsche Aktiengesellschaft ("Porsche", Tyskland), som i siste instans er kontrollert av Volkswagen Group ("VW", Tyskland)
- Münchener Rückversicherungs-Gesellschaft Aktiengesellschaft in München ("Munich RE", Tyskland)

Porsche, via datterforetaket MHP, og Munich RE overtar i fellesskap kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) og artikkel 3 nr. 4 over et nystiftet fellesforetak ("JV", Tyskland).

Sammenslutningen gjennomføres ved kjøp av aksjer i et nystiftet fellesforetak.

2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:

- MHP: et forvaltningsforetak og IT-konsulentforetak. Porsche og VW er aktive over hele verden innen utvikling, produksjon, markedsføring og salg av blant annet personbiler, lette nyttekjøretøyer, lastebiler, busser, motorsykler og tilhørende finansielle og forsikringsmessige tjenester samt løsninger knyttet til mobilitetstjenester.
- Munich RE: et internasjonalt forsikringsselskap.

JV vil tilby IT-konsulenttjenester, herunder konseptutvikling, risikostyring og programvareutvikling i forbindelse med planlegging, opprettelse og drift av digitale og fleksible produksjonsløsninger.

3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke truffet endelig beslutning på dette punkt.

Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.

4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge sine merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter offentliggjøring av denne meldingen i EUT C 99 av 26.3.2020. Følgende referanse bør alltid oppgis:

M.9769 – VW Group / Munich RE Group / JV

Merknadene sendes til Kommisjonen per e-post, faks eller post. Vennligst bruk følgende kontaktopplysninger:

E-post: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks: +32 229 64301

Postadresse:
European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
BE-1049 Bruxelles/Brussel
BELGIA

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1. 2004, s. 1 ("fusjonsforordningen").

⁽²⁾ EUT C 366 av 14.12.2013, s. 5.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak M.9791 – Signa Retail / Central Group / Globus)
Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte

2020/EØS/19/05

1. Kommisjonen mottok 16. mars 2020 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning.

Meldingen berører følgende foretak:

- SIGNA Retail Selection AG og SIGNA Prime Selection AG ("Signa Group", Sveits og Østerrike), som tilhører konsernet SIGNA Holding GmbH, i siste instans kontrollert av Familie Benko Privatstiftung
- Harg Central Department Store Ltd. ("Central Group", Thailand), i siste instans kontrollert av familien Chirathivat
- Magazine zum Globus AG ("Globus", Sveits)

Signa Group og Central overtar i fellesskap kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele Globus.

Sammenslutningen gjennomføres ved kjøp av aksjer og aktiva.

2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:

- Signa Group: detaljhandel, herunder via ulike varehus i Tyskland ("GALERIA Karstadt Kaufhof") og Belgia og møbelbutikker i Østerrike, i tillegg til fast eiendom hovedsakelig i Østerrike og Tyskland.
- Central Group: varehandel, fast eiendom, detaljhandel, overnattingsvirksomhet og restauranter hovedsakelig i Sørøst-Asia og detaljhandelssektoren i Italia, Danmark og Tyskland via varehusene til KaDeWe-konsernet.
- Globus: driver varehus og andre (mote-) butikker i Sveits.

3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke truffet endelig beslutning på dette punkt.

Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.

4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge sine merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter offentliggjøring av denne meldingen i EUT C 100 av 27.3.2020. Følgende referanse bør alltid oppgis:

M.9791 – Signa Retail / Central Group / Globus

Merknadene sendes til Kommisjonen per e-post, faks eller post. Vennligst bruk følgende kontaktopplysninger:

E-post: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks: +32 229 64301

Postadresse:
European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
BE-1049 Bruxelles/Brussel
BELGIA

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1. 2004, s. 1 ("fusjonsforordningen").

⁽²⁾ EUT C 366 av 14.12.2013, s. 5.

Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning**2020/EØS/19/06****(Sak M.9703 – SCP/real)**

Kommisjonen besluttet 4. mars 2020 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning og å erklære den forenlig med det felles marked. Beslutningen er truffet på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾. Den foreligger i uavkortet form bare på engelsk og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Beslutningen blir gjort tilgjengelig:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne en bestemt beslutning, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32020M9703. EUR-Lex gir tilgang til EU-retten på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>).

Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning**2020/EØS/19/07****(Sak M.9717 – Bergé / Mitsubishi Corporation / Bergé Auto / JV)**

Kommisjonen besluttet 13. mars 2020 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning og å erklære den forenlig med det felles marked. Beslutningen er truffet på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾. Den foreligger i uavkortet form bare på engelsk og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Beslutningen blir gjort tilgjengelig:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne en bestemt beslutning, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32020M9717. EUR-Lex gir tilgang til EU-retten på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>).

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

Beslutning om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning**2020/EØS/19/08****(Sak M.9739 – AXA / Groupe Crédit Agricole / ELL Luxembourg 2)**

Kommisjonen besluttet 5. mars 2020 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning og å erklære den forenlig med det felles marked. Beslutningen er truffet på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾. Den foreligger i uavkortet form bare på engelsk og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Beslutningen blir gjort tilgjengelig:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne en bestemt beslutning, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32020M9739. EUR-Lex gir tilgang til EU-retten på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>).

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.